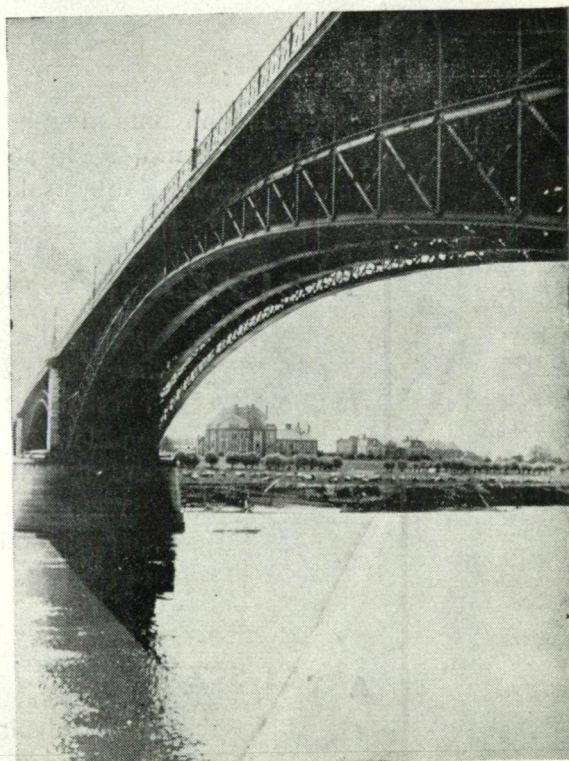


ATISZA

**A Magyar Uszó Szövetség
Déli Ker. hivatalos lapja**

Felelős szerkesztő: KÁLLAI EMIL dr.

Nagyságos Szőke Mihály könyvtáros urnak
Nagyságos Szőke Mihály könyvtár, Kulturpalota
Szeged, Somogyi könyvtár,



A szegedi közúti híd

**V. évfolyam 10. sz.
Szeged, 1934. okt.**



**Előfizetési ár egész évre három pengő. Egyes szám
ára 30 fill. A kiadóhivatal pttkpt. csekkszámlája 2083**

**Magyarország egyetlen
vízisportlapja**

A T I S Z A

Felelős szerkesztő:

Dr. Kállai Emil

Szegeden havonta megjelenő népszerű folyóirat
Szabolcs, Zemplén, Borsód, Heves és Csongrád
megye minden jobb családjánál megtalálható

A T I S Z A

propagálja a vízisportokat, népszerűsíti az evezősportot, a vízi turisztikát, foglalkozik a week-enddel és minden olyan **irodalmi, társadalmi, művészeti és közgazdasági** vonatkozású ügygel ami a Tisza folyóval összefügg.

A T I S Z A

havi folyóirat bármit hirdet, az eredmény feltétlenül kielégíti, mert: **hat vármegye legjobb, legvásárlóképesebb közönsége olvassa**

ezt az érdekes, színesen megírt sportlapot.

Az a vidék . . .

Az Európa-bajnokságot nyert magyar 4x200 m-es gyorsúszóstafféta mind a négy tagjának vidékinek kellett lenni, hogy végre ráésszméljenek: ezekkel a fiúkkal mégiscsak érdemes törődni. Mert ezekre lehet igazán építeni, nem pedig az agyondédelgett és vattába csomagolt pesti krekkekre.

A magdeburgi Európa-bajnokságokon fényes sikerrel vizsgáztak le ezek a gyereklíúk, nyoma sem volt náluk az első versennyel, sőt az első válogatottsággal járó lámpaláznak. Oly imponáló nyugalommal úszták ki életük eddig elért legjobb eredményeit, hogy vezetőik örömkönnyet hullatva extázisban ölelgették, csókolgatták őket. Talán csak e percben fogamzott meg bennük az elhatározás, hogy igenis vidéken kell keresni az igazi sportembereket. Tervszerű programot kell kidolgozni, hogy a vidéken rejlő megszámlálhatatlan őstehetséget felkutas-sák.

Örömmel halottam a szeptember 30-án Szegedre érkezett dr. Bárány István szövetségi úszókapitány barátomtól az ezeket célzó terveit. És remélem a vele megtárgyalt jövő évi munkaprogrammot sikerülni is fog teljes mértékben végrehajtanunk.

A munkaprogramm főbb pontjai a következők:

December elején trénerképző tanfolyam Budapesten, kizárólag vidékre szétküldendő trénerek részére. Előadója dr. Bárány István.

Karácsonykor vidéki hátúszógyülekezet a fedett uszodában Budapesten cca. 1 heti időtartalommal, főként gyakorlati oktatás, de elméleti kiképzés is. Természetesen mindez a Szövetség költségére.

Husvétkor ugyanez a többi úszásnemek részére cca. 10 napra.

Új keletű lesz e kerületi úszógyülekezet, melyen e kerület jobb és kizárólag fiúkorosztály versenyzői vesznek részt, ezek egy kisebb városban (kerületünkben Nagykőrösön v. Szentesen) lesznek a nyári vakációban összegyűjtve kb. 2 hétre, hol egy idősebb komoly szakoktató reggeltől estig velük foglalkozva, a viselkedés és fegyelem legelemibb dol-

gainak oktatásától a versenyzés összes rejtelméig mindenbe beavatja őket.

Tekintettel arra, hogy a SzUE az idén eddig megrendezett, 6 országos ifjúsági bajnokságból négyet megnyert, a szövetség a SzUE-nak adja a jövő évi 100 gyors, 100 hát, 200 mell és 400 m.-es gyorsúszó ifjúsági bajnokság megrendezési jogát.

A jövő évben Budapestre érkező Európa legjobb uszói, mint Wille, Fischer, Nüske stb. a vidéki nagyobb uszóvárosokba is el fognak látogatni, hogy azok úszóival összemérjék erejüket és versenyek szintjét emeljék.

Ennyit egyelőre. Végül még meg kell említenem, hogy kerületünkben komoly eredményeket az idén csak a SzUE gárdájától láttunk. Amiért is a kerület vezetőségének egyik legfőbb feladata lesz a jövő évben a kerületben levő többi egyesületeknek is megadni a lehetőségét, hogy úszóikból jobb eredményeket kihozva, azokat az egyetemes magyar úszósport javára fordíthassák.

Herendy-Hay Pál,

a MUSz dél kerületének úszókapitánya.

A Tiszához

*Te vagy szívemnek legrégibb szerelme
Szép, szőke tündér, édesbus Tiszánk,
Hányszor álltam partodnál énekelve,
Míg benned ringot a magyar világ,
A csillogó ég és a szőke fűzfák,
A fűzfán varju, felleg az egen.
Nem hiányzik-e néked egy letűnt láng,
Egy kihunyt nap, — az én tekintetem?*

JUHÁSZ GYULA

Miket mesél

Johnny Weismüller a japán úszókról?

Tilden teniszszínházhoz hasonlóan Amerika gazdag városait mostanában egy *Water Circus*, vízi cirkusz járja be, amelynek leghíresebb sztárja a nagy Tarzan, alias Johnny Weismüller, aki két másik vízi fenoménnel együtt híres vízikabarájával szórakoztatja a közönséget.

A hirdetés Johnny szereplését így jelenti be :

„Három vízi ember szenzációs, bámulatraméltó, csodálatos fellépte. Ez a három hullámfenomen egyúttal még sose szerepelt! Az első közöttük Johnny Weismüller, a világ leggyorsabb úszója, világhírű mozicsillag, az eredeti és egyetlen Tarzan! A második Stabby Krüger, a hullámok Marceleneje, a harmadik Mickey Riley, nemzeti és olimpiai toronyugró bajnok. 15 perces jelenetükben elbűvölik, felderítik és ámulatba ejtik a közönséget. Világbemutató! Egy millió dolláros jelenet!”

A vízi cirkusz megérkezésének hírére az újságírók megrohanták a nagy Johnnyt, az élő torpedót és ezer kérdéssel ostromolták. Az egyik megkérdezte tőle, hogy mivel magyarázza a japán úszók egyre növekvő sikereit?

Johnny így felelt:

— A japán a világ egyik legalaposabb nemzete, amihez hozzányúl, azt gyökerében fogja meg. Amikor elhatározta, hogy megtámadja a fehér faj úszó hegemoniáját, mindent számba vett, ami csak az úszással összefügg. Meghívták sorra a legjobb európai és amerikai úszókat, a többi közt engem is és lefotografálták mozgó fényképen minden mozdulatunkat a vízben. Elölről, alulról, felülről, hátulról, oldalról. Lassított és gyorsított fényképek számtalan levonatát tanulmányozták heteken, hónapokon át, minden tempónkat, láb- és karmozgásunkat a leg részletebben analizálták és a japán fizikumra alkalmazták. És egészen pontosan előírták, hogy miképpen kell a japán ifjúságot úszni tanítani. Elhatá-

rozták, hogy felveszik velünk a harcot és úszóikat csakis ennek a sportnak nevelték és nevelik.

A gyerekek az iskolából egyenesen a medencébe mennek és egész idejüket ott töltik, úgy hogy az úzás második természetükké válik. Amerikában az a baj, hogy nincsenek jó úszótrénerek és úszóink nem is gyakorolnak eleget. Női úszóink sokkal komolyabban fogják fel a sportot és aránylagosan jobb eredményeket érnek el, mint a férfiak.

— Az amerikai úszótrénerek mindenféle fogást kerestek a japán eredmények körül, holott a japán tempó egyenletességében és főképpen abban van a különbség, hogy a japánok szinte a víz színén úsznak és nem merülnek oly mélyen, mint az amerikaiak. Nem olyan jók a sprintszámokban, amelyekben főképpen az erő a döntő. De nagyobb távolságokon egyenletes mozgásuk, kitartásuk, lelki erejük verhetetlen. Ameriaka tanulni járhat hozzájuk!

Ezt mondta Johnny Weissmüller, majd Tarzan ordítással a vízbe vetette magát, mert az interjú természetesen egy uszodában történt, ahol a nagy csodára töméntelen ember sereglett össze. A csoda az volt, hogy Weissmüller ingyen és nem fizetésért úszott.

Szőnyi-fürdő

és csónakkikötő

szabadkézből eladó.

Bővebbet a fürdő tulajdonosánál.

A MUSz

új szervezési szabályzata

III. folytatás.

A kerületi vezetőség gondoskodik arról, hogy az összhang a MUSz és a kerületek között feltétlenül meglegyen. Emellett a kerületi vezetőség feladatát képezi az, hogy a kerület területén levő egyesületek — amelyek a minőségi úszósport céljait szolgálják — és a kerület területén levő körzetek — amelyek a mennyiségi úszósport céljait szolgálják — megfelelően működjenek. Az adminisztratív és választási munkához simulva a vezetőség az országos terminusegyeztetés után, lehetőleg a kerületi közgyűlés alkalmával kerületi terminusegyeztetést tart, amelyen szétosztja a kerületi és a kerületi egyesületi versenyeket, továbbá a sportbizottság tagjai közül kijelöli azokat, akik ezen versenyeken a MUSz-t és a kerületet képviselik. a főtitkárt, kerületi kapitányt helyettesítik. Minden kerület köteles minden tagegyesületével évenként legalább egy versenyt rendeztetni. A szezon versenyei közül egynek kerületi bajnoki versenynek, egynek nemzetközi, egynek pedig országos versenynek kell lenni. A kerületek közötti vándordíjas verseny országos versenynek számít. A nemzetközi és országos verseny időpontjának megállapítása azonban az országos terminusegyeztetés feladata és a nemzetközi versenyzők meghívása a kerületek és a MUSz együttes működésével történik. A versenyek elosztása a kerületben úgy történjék, hogy azok színhelye felváltva legyen a négy körzet területén.

A versenyterminusok betartása a sportbizottság feladata, ezért minden a kerületben rendezett nem körzeti versenyen a sportbizottság legalább egy taggal képviselteti magát, a versenybíráskodást ellátja, azonfelül a verseny délelőttjén, vagy estjén megbeszélést tart az egybegyűlt intézőkkel és egyesületi vezetőkkel a jövő heti versenyt illetően. Ezért minden versenyt rendező egyesület képviselőjének meg kell jelennie az előző versenyen, hogy a sportbizottság tagjával versenyének előkészületeit, az ott megjelent más egyesületek vezetőivel pedig a kerületi egyletek és versenyzőik részvételét beszélje meg. Hogy a sportbizottság és az egyesületi megbízottak ilyen működése biztosítva legyen, az a vezetőség feladata.

Nagy Vásár

a Kék Csillagban!

O l c s ó szabott árak!

Kitűnő minőség és dús választék:

divatkelmékben, selymekben és szőnyegekben. — Maradékvásár mélyen leszállított árakon.

Ismert, f i g y e l m e s kiszolgálás!
Kísérje figyelemmel kirakatainkat!

Divatárúház

a »Kék Csillaghoz«,

Széchenyi-tér és Kárász-utca sarok.

Vásároljon

tenniszütőt, húrozást Singernél

Szeged, Korona-utca 30. szám.

Labdák, Gold Star cipők, tenisz ingek.

Írógépek

és írógép kellékek minden árban kaphatók WIRTH és RENGEY cégnél Szeged, Széchenyi-tér 5. szám. Telefonszám 22-21.

A sportbizottság ezek szerint főleg végrehajtó szerv, melynek tagjai ügyeletet tartanak a kerületi versenyeken s amelynek tagjai közül valaki évenként egyszer minden várost, ahol tagegyesüle tműködik, meglátogat. A sportbizottság feladatából kifolyólag minden egyes tagjának vizsgázott versenybírónak kell lenni és ajánlatos, ha a vízipóló bíróvizsgát is leteszi. Amennyiben valakit versenybírói vizsga nélkül választanak be, az április 1-ig köteles versenybírói vizsgára jelentkezni, amennyiben itt nem felelne meg, május 1-ig a vizsgát megismételni köteles és ha ez alkalommal



Szegedi halászok.

sem felelne meg, elvesziti a sportbizottságban viselt tisztségét.

A kerületi vezetőségnek a körzetekkel való viszonya az egyesületekkel való viszonnal megegyező, azaz ellenőrzi és működteti ezeket. A körzetek sokkal megkötöttebb programjának megállapítása és irányítása országosan történik. A körzet működtetése a kerület által aként történik, hogy a sportbizottság tagjai azon városokban, amelyekben kerületi úszóversenyt tartanak, ellenőrzik az ottani helyi bizottság működését és amennyiben körzeti székhelyről van szó, a körzeti

titkár működését és erről jelentést tesznek a főtitkárnak. Ennek gyakorlati megoldása abban áll, hogy a sportbizottság kijelölt tagja a verseny színhelyén olyan időben jelenik meg, mely alkalmas arra, hogy a körzeti titkár, illetve a helyi megbízott gondjaira bízott anyagát bemutassa, vagyis körzeti versenyt rendezzen s az ezen észlelteket a sportbizottság tagja feljegyezhesse. Ezért a körzeti előadónak lehetőleg meg kell jelenni minden a körzetében rendezett kerületi versenyen, hogy a sportbizottság tagjától a megfelelő felvilágosításokat megkapja. Mivel a kerületi versenyeket úgy kell elosztani, hogy periódikusan körzetenként következzenek egymás után, ez annyit jelent, hogy csak minden három-négy hétben utazik a körzeti titkár a kerületi verseny színhelyére. Ezen fent vázolt egybeeső ellenőrzésen kívül a sportbizottság tagjai a körzeti titkárok, de a kerületi választmány tagjai is beoszthatók a helyi megbízottak ellenőrzésére akiknek városában nem rendeznek kerületi versenyt, tehát amelyekben nincsen minőségi úszóélet. Ezek a látogatások lehetőleg az illető helyi megbízott tréningjeinek napján történjenek, s akkor ezeken a napokon kell a körzeti versenyt rendezni.

A kerületi vezetőség egyik különleges feladata a statisztikai adatok készítése, amely két részre oszlik, a minőségi és mennyiségi statisztikára. A minőségi statisztika áll a kerület igazolt versenyzőinek nyilvántartásából, ezek elért eredményeinek feljegyzéséből, egyesületi munkastatisztika vezetéséből.

(Folytatjuk.)



Szeged.

Színház

A SZEGEDI SZINHÁZI SZEZON elkezdődött a közönségnek, sajnos, nem nagyon élénk érdeklődése mellett. A megnyitó előadáson telt ház hallgatta végig Erkelnek Hunyadi Lászlóját Bodó Erzs, Szabó Lujza, Halmos János és Farkas Sándor vendégjátékával. Az alsó páholyok karesillárjai, a mennyezeten a Király Színháztól vásárolt csillár, az új rivaldavilágítás, a régi függöny felváltása, különösen pedig az alaposan megvilágított nézőtér jó hatást keltett. Szeretjük volna, ha az opera előkészítésére több ideje lett volna Sziklai Jenő színigazgatónak, aki bevezető beszédében művészi program ellenében kért segítő támogatást.

Török Sándor irodalmi értékű Idegen város-a bemutató előadásán mutatkozott be a szépségdíjas Szaploncai Eva, akit másnap Harmath—Komjáti operettjében, a Szeressen kedvesben láttunk viszont. Sajnos tulságosan gyöngye a hangja, ellenben mint a színpadon jól mozgó szép lány kellemes hatást gyakorolt a publikumra. Major Kató, Vágó Mária egyaránt tetszett. Nagyon szép volt az operettújdonosság kiállítása, a színpad berendezése. Megérdemelte volna, hogy ne csak a bemutató előadáson, hanem később is több közönsége legyen. A közönség egyelőre tartózkodó, várja: mit fog nyújtani a színház igazgatósága.

A téli menetrend

Október 7-én lép életbe a MÁV téli menetrendje, amelynek Szegedet érintő lényeges változása az, hogy Budapest Nyugati pályaudvarról Szegedre a jelenleg 7.50-kor induló gyorsvonat Szegedre 11.09 helyett 10.57-kor fog érkezni. A 712. számú személyvonat változatlan szegedi érkezés mellett Budapestről 7.29 helyett 8.30-kor indul, tehát menettartama 65 perccel rövidül.

A magyar vízipólósport

Szenzációs cikket írt Herendi Artur arról, hogy a magyar válogatott vízipólócsapat 1934-ben 100:14 gólaránnyal 14 mérkőzést nyert, az 1912 óta lejátszott 100 meccs közül pedig 89-et.

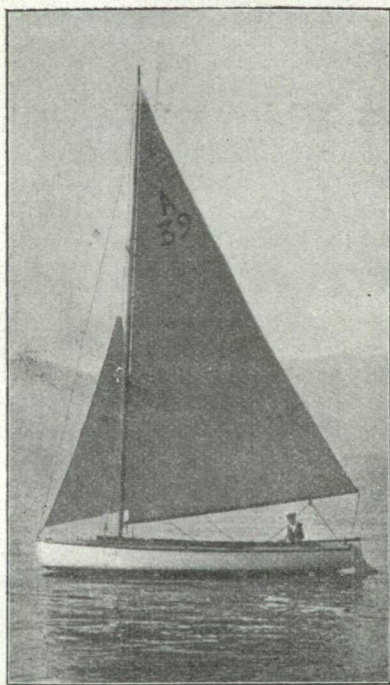
A magyar vízipóló az 1912. évi stockholmi olimpiászon nem úgy indult, hogy valamikor a legnépszerűbb sport lesz, amely népszerűsége az a páratlan diadalsorozat emelte, aminek mását hiába keressük a sportok világtörténetében. Hiszen két vereséggel startolt Stockholmban a válogatott csapat és csak az 1924-es olimpiászon mutatta meg először „oroszláncörmeit“, amikor az olimpiai bajnokságot védő Angliára vert rá hősiesen kemény küzdelemben.

És jött a magyar vízipóló lelkes, rajongó fanatikusa: Komjádi Béla, akinek nagyszerű irányításával a kontinens, sőt a világ legjobb csapatává fejlődött válogatottunk 4 négy év alatt 1924-től 1928-ig mégis elbuktunk mint favoritok az 1928. évi amszterdami olimpiászon, ahol a meghosszabított játékidőben, 2:2 után, Németországtól 5:2 arányban vereséget szenvedtünk. Ez a vereség jelentette a további és döntő fordulópontot a magyar vízipóló fejlődésében, mert azóta, vagyis hat esztendeje, nemhogy nem kapott ki a válogatott csapatunk, 1926 és 1927 után 1931 és 1934-ben újabb két Európabajnokságot nyert, sőt 1932-ben Los Angelesben az olimpiai bajnokságot is.

Akik féltették a magyar csapatot, hogy a legutóbbi olimpiász után nem fogja állni a „tempót“, azok jólesően csalódtak, mert 1933-ban sem engedett az iramból és elkövetkezett az idén, még talán a két utolsó olimpiásznál is nehezebb erőpróba, a magdeburgi Európabajnokság, ahol valóságos elleneséges légkörben vívták meg csatáikat válogatottjaink, a magyarok fölényes tudása azonban abban a megmérgezett atmoszférában is diadalmaskodott. Kilenc ország reprezentánsaival: Csehszlovákia, Olaszország, Jugoszlávia, Belgium, Hollandia, Franciaország, Németország, Svédország, Anglia. 14 mér-

közézt játszott a magyar csapat, valamennyit megnyerte és pontosan 100 gólt dobott, amivel szemben mindössze 14-et kapott, ami *hét gólkülönbségű szenzációs átlagnak felel meg.*

Külön ünneplés jár ki majd utólag a magyar válogatottnak, amely Párisban szeptember elsején a:



Vitorlás a Tiszán.

századik reprezentatív mérkőzést játszotta. A százmeccs közül 89-et nyertek meg a magyarok, háromszor eldöntetlenül játszottak és mindössze nyolc mérkőzés ment veszendőbe, amely vereségek háromnegyedrésze azonban még a vízipóló „őskorára” esik.

HIREK

A MUSz VIDÉKI bizottsága megkezdte a jövő évi vidéki program előkészítő munkálatait. A részletekre is kiterjedő program nyilvánosság elé kíváncsozó részlete az, hogy a kerületközi mérkőzés Debrecenben, a három város mérkőzése Pécsen, lesz, de a déli kerület is kap megbízást értékes országos verseny rendezésére.

A MOTORCSÓNAKVRESENY abszolút győztese jákfai Gömbös József volt 250 ccm-es Istros-motorral felszerelt csónakjával. Gömbös 3 óra 34 perc 33 mp alatt végzett versenytávjával a szentendrei sziget körül.

KOMJADI-plakettet kapnak a Magdeburgban eredményesen szerepelt úszók és vízipólózók, úgyszintén a vezetőik.

A SzUE Egerben játszotta le idei utolsó mérkőzését a MESE ellen 4:2 (2:0) arányban a szegedi csapat győzött, így a tabella ötödik helyét foglalja el. A szegedi gólokat dr. Wanie (2), Szaniszló és Vágó dobta. A vízipóló mérkőzés előtt rendezték meg a Szeged—Eger—Pécs városok közötti úszóversenyt. A versenyen a Wanie András nélkül felálló szegedi csapat 23 ponttal (2 győzelem) a második helyen végzett Eger mögött, amelynek ugyancsak 28 pontja volt, de úszói három első helyet nyertek. A szegedi úszók eredményei: az 1500 méteresben 2. Pleplár 22:17.6. A 100 méteres hátúszásban 3. Gegő. A 400 méteres gyorsúszásban 1. Maróthy 5:19.4. A 200 méteres mellúszásban 3. Vágó. A 100 méteres gyorsúszásban 3. Körössi 1:02.6. A 4x100 méteres gyorsúszásban első Szeged 10:06.2. A pontversenyben 2. Szeged 23 p. 2 győzelemmel. A szegedi együttesből Herendi kitűnő játéka érdemli meg a legnagyobb dicséretet.

TARIS a magdeburgi európai versenyek után kijelentette, hogy kettős győzelme után hosszú pihenés következik, és azután minden erejével a berlini olimpiai előkészületre veti magát. A francia bajnok azonban ausztráliai meghívást kapott november 23-iki indulással kezdődő öthónapos túrára. Erre Taris elfelejtette, hogy »föltétlen pihenésre» van szüksége és elvi hozzájárulásának bejelentése mellett megkezdte tárgyalásait a túra részleteiről. Az ausztráliai szövetség elsőosztályú hajójegyet biztosított az Európa-bajnokság hőse számára. Taris ezt tudomásul vette. Ezután jött a francia úszószövetség és azt mondta az ausztráliaknak, hogy Taris mellé vigyék — II. osztályon Poussard francia mű-

ugróbajnokot is. Ausztráliának tetszett ez a megoldás. Pousard is utazott.

KI A PROFESSZIONISTA EVEZŐS VILAGBAJNOK? A torontói professzionista szkiffvilágbajnokság 4827 méteres távján Bob Pearce 19 p 51.2 mp-es idővel győzött.

ÚJ USZÓVILÁGREKORDOK. Rövid időn belül ketten is megjavították Japánban a 800 méteres úszás világrekordját. Makino 10 p 7.2 mp-et, Nogami 10 p 4.2 mp-et úszott ezen a távon.

LJUNBERG négy méteren felül ugrott Malmöben. A malmői verseny rúdugró számában Ljunberg 406 cm-es rekorderedménnyel győzött.



Esti hangulat.

USZÓTRÉNING a STOCKHOLMI versenyre. A svédek Emeghívták a magyar úszó- és vízipólócsapatot a stockholmi új uszoda felavatására. A tekintetbe jöhető déli kerületi úszók felszmólitást kaptak dr. Bárány úszókapitánytól tréningjük folytatására.

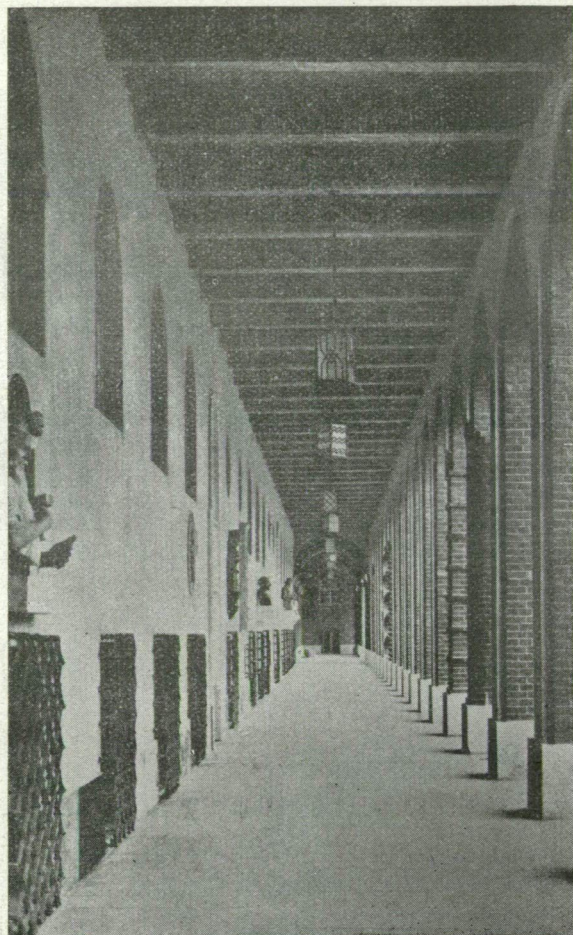
TÖRÖKORSZÁG úszóbajnokságai Istambulban döltek el. A 100 méteres gyorsúszásban Orhan 67.6 mp alatt, a 200 méteres mellúszásban Jusuf 3 p 13.4 mp idővel győzött. Ferencfy magyar versenyző tanította úszni a törököket.

A SZEGEDI USZÓK és a **NÉMETEK.** A szeptember 30-án Szegeden járt dr. Bárány István úszókapitány közlése szerint a Hellas Magdeburg német úszóegyesület az

1935. év első felében Magyarországra jön ésakkor a német ifjúsági úszók összemérik erejüket a szegedi ifjúsági versenyzőkkel is.

LENKEY MAGDA 4 p 21.2 mp.-es időt ért el a 300 méteres hölgygyorsúszásban, ami új rekord.

EGYIPTOMBAN ilyen eredménnyel végződtek az úszóbajnokságok: A 100 méteres ifjúsági gyorsúszásban Khadri 64.6 mp rekordidővel győzött, 400-on Beckhil 5.31 idővel, 1500-on Abu Fadi 22 p 37 mp idővel győzött.



**A szegedi
Nemzeti
Emlék-
csarnok.**

A TISZA vízisportlap

szerkesztősége és kiadóhivatala
Szeged, Széchenyi tér 15. Tel. 20-85.
Megjelenik havonta.

A TISZA Vízisportlap. Felelős kiadó és laptulajdonos a felelős szerk.
Prometheus-nyomda nyomása Szeged, Gizella-tér 5.

Kéziratokat nem adunk vissza. — Csak válaszbélyeggel
és megcímezett borítékkal ellátott levelekre válaszolunk.

A

Terézkörúti Szinpad
októberi műsora
kitűnő !

Dr. Frenkel Bernát

vallástanár, az illusztrált szentírás szerkesztője.

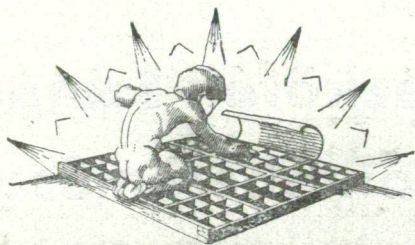
zsidó nevelőintézete.

INTERNÁTUS kertes villában, a városligeti villanegyedben minden iskolatípus közelében, fiúknak és lányoknak.

LEÁNYTOVÁBBKÉPZŐ 14 évesnél idősebb leányok részére közművelődési és gyakorlati irányú tanfolyamok. Nyelvek, zene stb. — Prospektus díjmentes.

Dr. FRENKEL BERNÁT NEVELŐINTÉZETE

Budapest, VII., Stefánia-út 67. Telefon ; 96-4-95.



»PROMETHEUS«-NYOMDA

Készít könyvet, ujságot, mindenféle kereskedelmi
nyomtatványokat olcsón és a legszebb kivitelben.



Csillart

közvetlenül a gyárból vegyen,
négylámpás modern csillár

11 pengő.

Szerelési anyagokban nagy
árkedvezmény szerelőknek !

» M E T E O R «
Csillárgyár

Budapest — S z e g e d ,
Kárász-utca 11.

Telefonszám 33—76.



SINGER

*varrógépek
rég bevált jó minőségben*

*legmesszebbmenő fizelési könnyítések
Mérsékelt havi részletek*

SINGER VARRÓGÉP R.T.

Szegedi fiók: Kárász-utca 1. szám.

Tiszamenti és Szeged-környéki fiókok:

Szolnok, Baross-utca 22. szám.

Makó, Vármegye-utca 3. szám.

Hódmezővásárhely, Rothermere-utca 12. szám.